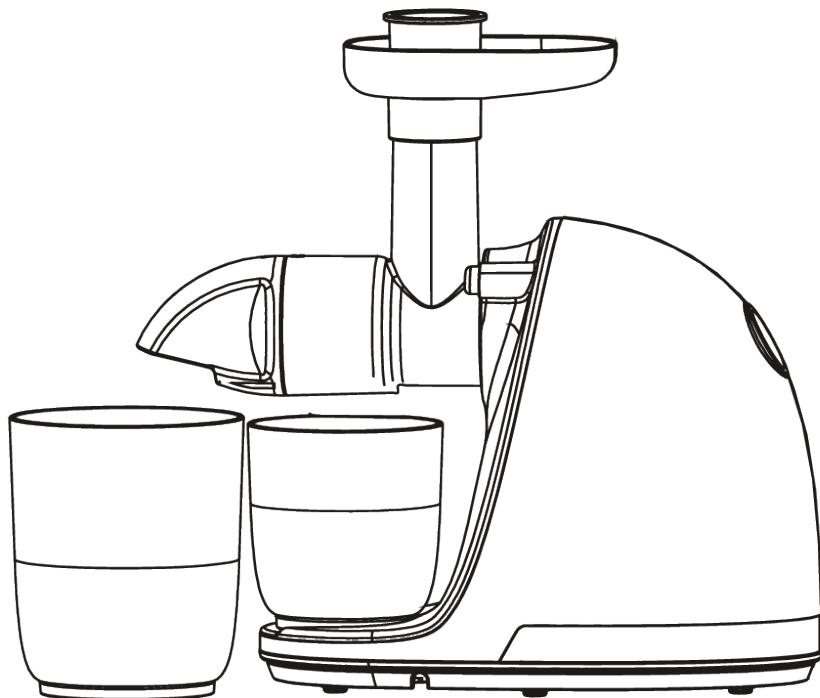




ШНЕКОВАЯ СОКОВЫЖИМАЛКА PowerTwist J3

Руководство пользователя



ПРОЧИТАЙТЕ ЭТО РУКОВОДСТВО ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

Содержание

ГЛАВА 1: МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ	3
ГЛАВА 2: КОМПЛЕКТАЦИЯ	5
ГЛАВА 3: ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ	7
ГЛАВА 4: ОБСЛУЖИВАНИЕ	10
ГЛАВА 5: ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	11
ГЛАВА 6: УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДОК	12
ГЛАВА 7: ГАРАНТИЯ И ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН	14

Спасибо, что выбрали соковыжималку ALVEL!

Если после ознакомления с руководством пользователя

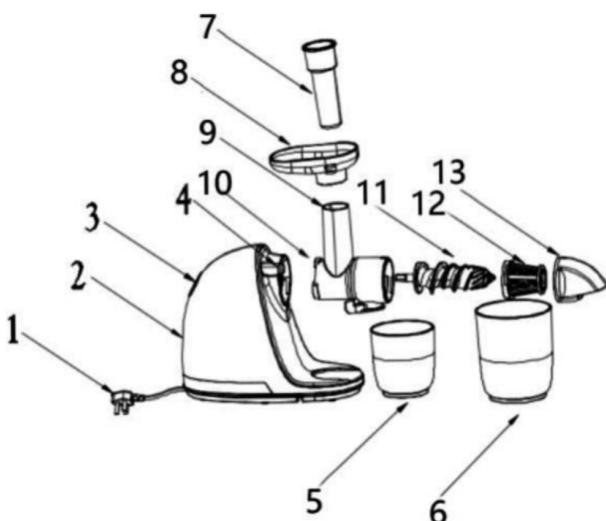
у вас остались вопросы, вы можете связаться с нами по адресу support@atvel.ru

Глава 1: МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

1. Перед использованием внимательно прочитайте руководство пользователя.
2. Во избежание поражения электрическим током не допускайте погружение шнура, вилки или основного корпуса в воду или другие жидкости.
3. Внимательно следите за детьми, когда они находятся рядом с работающим устройством. Храните устройство в недоступном для детей месте.
4. Собирать и разбирать соковыжималку можно только в том случае, если она не подключена к электрической сети.
5. При работе с соковыжималкой избегайте непосредственного контакта с ее движущимися частями.
6. Используйте только оригинальные насадки Atvel. Использование иных насадок или деталей может привести к поломке устройства, пожару, поражению электрическим током или травме.
7. Следите за тем, чтобы сетевой шнур не свисал с края стола и не касался горячих поверхностей.
8. Перед использованием соковыжималки убедитесь в том, что все ее детали хорошо зафиксированы.
9. Для отключения соковыжималки переведите кнопку включения/выключения в положение «0», затем выньте вилку из розетки. Перед тем, как разобрать устройство, убедитесь, что двигатель полностью остановился.
10. Не пытайтесь протолкнуть застрявшие продукты пальцами во время работы соковыжималки. Используйте для этого специальный толкатель, который идет в комплекте, или следующую порцию продуктов. Если этот способ не работает, выключите прибор, выньте вилку из розетки и разберите насадку-соковыжималку, чтобы удалить застрявшие продукты.
11. Не используйте соковыжималку вне помещений.
12. Не ставьте устройство и его аксессуары на горячую газовую или электрическую плиту, рядом с ней, а также в разогретую духовку.
13. Прибор не предназначен для промышленного использования.
14. Если шнур питания поврежден, пользоваться прибором нельзя. В случае возникновения такой поломки, свяжитесь с нашим отделом обслуживания клиентов.
15. Если в процессе эксплуатации прибора возникла необходимость его ремонта, обратитесь в наш отдел обслуживания клиентов или в авторизованный сервисный центр. Не разбирайте и не ремонтируйте прибор самостоятельно.

16. Перед подключением к электросети необходимо убедиться, что горловина подачи продуктов, насадка-соковыжималка, шнек, торцевая крышка и все другие элементы установлены правильно.
17. Нарежьте продукты на небольшие кусочки, размеры которых соответствуют размеру горловины подачи продуктов. Не загружайте в соковыжималку лед и замороженные фрукты или овощи, а также фрукты или овощи с твердой сердцевиной, крупными семенами или слишком толстой кожцей до тех пор, пока грубые элементы не будут удалены.
18. Не прилагайте чрезмерных усилий, чтобы протолкнуть ингредиенты.
19. Если сетчатый фильтр для сока, насадка-соковыжималка, шнек или другие детали окрасились, переживать не стоит – это не повлияет на качество конечного продукта (сока) и не нанесет вреда здоровью.
20. Прибор оснащен интеллектуальным защитным чипом, который автоматически останавливает устройство после 20 минут непрерывной работы. В этом случае рекомендуется подождать 20-30 минут, прежде чем приступить к работе снова.
21. Двигатель соковыжималки работает с постоянным током, поэтому в том случае, если попадаются слишком твердые продукты, увеличивающие силовую нагрузку, устройство блокируется. Если сила тока превышает 1,3 А, автозащита останавливает двигатель на 2 секунды, включает реверс на 5 секунд и только после этого полностью останавливает работу. Для включения устройства необходимо вручную перевести кнопку включения/выключения в положение «О», а затем снова в положение «ON».
22. Если в приборе сработала защита от перегрузки или двигатель был заблокирован, а автоматический реверс не срабатывает, переведите кнопку включения/выключения в положение «О», а затем нажмите кнопку «R» для дальнейшего использования устройства. Если это не сработало, и двигатель все еще заблокирован, удалите продукты из шнека прежде, чем продолжить использование. Эта мера поможет защитить двигатель.
23. Не мойте аксессуары прибора водой, температура которой превышает 60°C, и/или не стерилизуйте их в микроволновой печи, так как они могут нагреться, деформироваться и повредиться.
24. Не используйте для очистки прибора и его деталей металлические губки, абразивные чистящие средства или агрессивные жидкости (такие, как бензин или ацетон).

Глава 2: КОМПЛЕКТАЦИЯ



№	Комплектующие	Назначение
1	Шнур питания	Используется для подключения к электрической сети.
2	Основной корпус	Основной модуль устройства с блоком питания, двигателем и электроникой.
3	Кнопка включения/выключения	Позволяет управлять рабочим состоянием устройства.
4	Фиксирующая кнопка	Обеспечивает фиксацию насадки-соковыжималки.
5	Чаша для сока	Используется для сбора сока.
6	Чаша для жмыха	Используется для сбора жмыха.
7	Толкатель	Используется для мягкого проталкивания продуктов, чтобы обеспечить полный контакт со шнеком.
8	Лоток для загрузки продуктов	Используется для загрузки продуктов.
9	Горловина подачи продуктов	Обеспечивает подачу продуктов к шнеку.
10	Насадка-соковыжималка	Используется для извлечения сока и отделения жмыха.

11	Шнек	Основной элемент, обеспечивающий перемалывание, измельчение и отжим продуктов для получения сока.
12	Сетчатый фильтр	В сочетании со шнеком используется для отжима продуктов и фильтрации сока.
13	Торцевая крышка	Фиксирует конструкцию соковыжималки и обеспечивает выход жмыха.

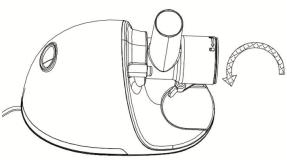
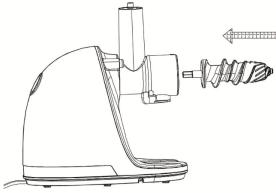
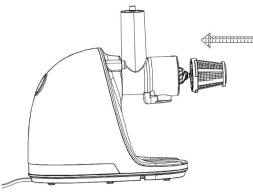
Глава 3: ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

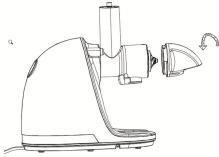
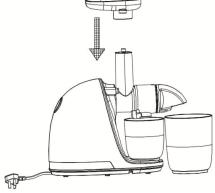
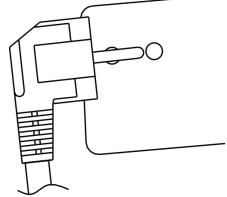
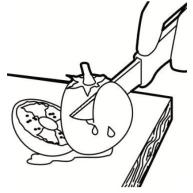
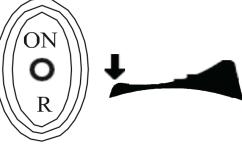
Перед первым использованием прибора тщательно промойте насадки и комплектующие, соприкасающиеся с продуктами (см. «Глава 4: Обслуживание»).

	<p>Инструкции по работе с кнопкой включения/выключения: ON: включение O: выключение REV: реверс шнека</p> <ul style="list-style-type: none">Совет: в том случае, если застряли продукты или был заблокирован двигатель, нажмите и удерживайте кнопку в положении «REV» около 3 секунд, чтобы повернуть шнек в обратную сторону. Затем переведите кнопку в положение «ON», чтобы продолжить работу.
---	--

Использование устройства

Используйте устройство в соответствии с приведенными ниже инструкциями.

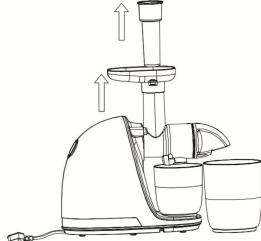
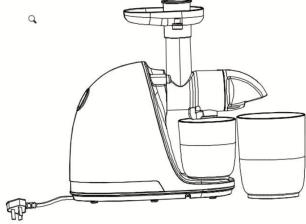
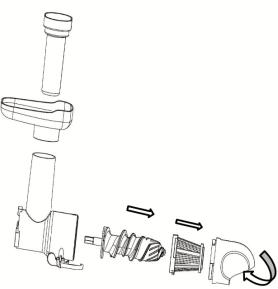
	<p>1</p> <p>Установите насадку-соковыжималку на основной корпус:</p> <ol style="list-style-type: none">Совместите метку «▼» на основном корпусе соковыжималки с меткой на насадке-соковыжималке и вставьте ее в основной корпус.Поверните насадку-соковыжималку против часовой стрелки до щелчка.
	<p>2</p> <p>Вставьте шестигранный стержень шнека в отверстие основного корпуса (если выровнять не удалось, поверните и немножко отрегулируйте шнек).</p>
	<p>3</p> <p>Вставьте сетчатый фильтр в корпус соковыжималки поверх шнека, совместив три выступа корпуса сетчатого фильтра с тремя пазами в корпусе соковыжималки.</p>

	<p>4</p> <p>Совместите треугольную метку «▼» на торцевой крышке с меткой «►» на корпусе соковыжималки, затем поверните торцевую крышку против часовой стрелки, чтобы зафиксировать ее.</p>
	<p>5</p> <p>Поместите чашу для сока в соответствующую выемку на основном корпусе.</p>
	<p>6</p> <p>Поместите чашу для жмыха под выпускное отверстие для жмыха.</p>
	<p>7</p> <p>Установите лоток для загрузки продуктов на верхний конец входного отверстия соковыжималки.</p>
	<p>8</p> <p>Вставьте вилку шнура питания соковыжималки в розетку. Перед этим убедитесь, что переключатель включения/выключения находится в положении «0».</p>
	<p>9</p> <p>Помойте фрукты и овощи, нарежьте их кубиками, подходящими по размеру к горловине подачи продуктов.</p>
	<p>10</p> <p>Переведите кнопку включения/выключения в положение «ON», чтобы начать работу. Учтите, что соковыжималка автоматически выключится через 20 минут. Эта мера необходима для того, чтобы избежать перегрева двигателя. Во избежание поражения электрическим током или возгорания не прикасайтесь к переключателю включения/выключения питания мокрыми руками.</p>

	11	<p>Поместите продукты в горловину подачи продуктов, а затем протолкните ингредиенты с помощью толкателя. Для того, чтобы получить максимум сока из продуктов, можно пропустить полученный жмых через соковыжималку повторно.</p> <p>Примечание: Не засовывайте пальцы или посторонние предметы в горловину подачи продуктов! Если чаша для жмыха/сока заполнена, отключите питание и очистите ее перед перезапуском.</p>
	12	<p>Когда закончите, переведите переключатель в положение «0» и отсоедините вилку шнура питания от розетки.</p> <p>Не убирайте чашу для жмыха до тех пор, пока шнек полностью не перестанет вращаться.</p>

Глава 4: ОБСЛУЖИВАНИЕ

- Перед тем, как разобрать устройство, переведите кнопку включения/выключения в положение «0» и выньте вилку шнуря питания из розетки.
- Очистите детали устройства сразу после использования.
- Не мойте основной корпус водой, при необходимости протрите влажной тряпкой или хлопчатобумажной тканью.
- Перед тем, как убрать устройство, убедитесь, что все его детали чистые и сухие.
- После разборки очистите устройство, как описано ниже.

	1	Достаньте толкатель и снимите лоток для загрузки продуктов
	2	Нажмите на фиксирующую кнопку и одновременно поверните насадку-соковыжималку по часовой стрелке, чтобы освободить и извлечь насадку соковыжималки
	3	Снимите торцевую крышку, сетчатый фильтр и шнек. Все съемные части можно помыть

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Не погружайте основной корпус в воду или любую другую жидкость.
Не мойте основной корпус под струей воды.

Глава 5: ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Шнековая соковыжималка	PowerTwist J3
Номинальное напряжение	220-240 В ~50/60 Гц
Номинальная мощность	150 Вт
Частота	50/60 Гц
Время непрерывного использования	≤10 мин
Интервал безопасности	≥10 мин



Эта маркировка указывает на то, что данное изделие нельзя утилизировать вместе с другими бытовыми отходами. Чтобы предотвратить возможный вред окружающей среде или здоровью человека в результате бесконтрольной утилизации отходов, ответственно относитесь к их переработке. Чтобы вернуть бывшее в употреблении устройство, воспользуйтесь системами возврата и сбора.



Глава 6: УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДОК

Неполадка	Причина	Решение
Устройство не включается после подключения к электрической сети и переведения кнопки включения/выключения в положение «ON».	1. Подождите одну секунду после подключения устройства, оно должно заработать. Если этого не случилось, возможно, вы неправильно собрали прибор. 2. Проверьте контакт между вилкой шнура питания и розеткой.	1. Следуйте инструкциям по сборке соковыжималки. 2. Правильно подключите соковыжималку. 3. Если проблему не удалось решить, обратитесь в службу поддержки клиентов или в авторизованный сервисный центр.
При первых использованиях появляется неприятный запах.	Это нормальное явление.	Если это явление происходит часто, обратитесь в службу поддержки клиентов или в авторизованный сервисный центр.
Соковыжималка останавливается во время использования.	1. Слишком низкое напряжение. 2. Загружено слишком много продуктов. 3. Устройство непрерывно использовалось в течение длительного времени.	1. Убедитесь, что напряжение не слишком низкое. 2. Переведите кнопку включения/выключения в положение «REV», чтобы разрешить эту ситуацию. 3. Отключите питание и удалите лишние продукты. 4. Это нормальное явление, двигатель возобновляет работу после паузы.
Посторонний звук во время использования.	1. Шнек или сетчатый фильтр установлены неправильно. 2. Поврежден двигатель устройства.	1. Установите шнек или сетчатый фильтр для сока в соответствии с инструкцией по эксплуатации. 2. Если проблема не была решена, обратитесь в службу поддержки клиентов или в авторизованный сервисный центр.
Царапины вокруг шнека.	Не стоит волноваться – это нормально. Такие следы возникают в процессе эксплуатации.	Если у вас остались вопросы, обратитесь в службу поддержки клиентов или в авторизованный сервисный центр.

Сок течет по корпусу.	<ol style="list-style-type: none">1. Возможно, вы положили слишком много продуктов.2. Если было загружено слишком много продуктов, торцевая крышка могла немножко отойти.	<ol style="list-style-type: none">1. Не кладите сразу слишком много продуктов в соковыжималку. Подталкивайте ингредиенты постепенно.2. Проверьте, насколько плотно прилегает торцевая крышка.3. Проверьте, на месте ли уплотнительное кольцо на торцевой крышке.
-----------------------	--	--

Глава 7: ГАРАНТИЯ И ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Спасибо за покупку!

Если у вас возникли проблемы с соковыжималкой, пожалуйста, обратитесь в службу поддержки генерального сервисного партнера российского представительства Atvel.

Пожалуйста, приготовьтесь указать модель устройства и серийный номер.

Форма приема обращений генерального сервисного партнера Atvel в России - компания BRAND ASC. Веб-сайт сервисного центра: brandasc.ru

Бесплатный телефон BRAND ASC по России: 8 (800) 600-33-67

Если у вас есть какие-либо вопросы или комментарии, или вы хотите получить больше информации о продуктах Atvel, обратитесь к нам онлайн через веб-сайт: atvel.ru

Дополнительная гарантия в 2 года

Ваша стандартная гарантия 1 год продлевается еще на 12 месяцев при регистрации устройства в течение 30 дней с момента покупки. Чтобы получить 2 года гарантии, зарегистрируйтесь на веб-странице: atvel.ru/register

Примечание: каждое устройство требует индивидуальной регистрации. Обратите внимание, что 2-летняя гарантия действует только на территории Российской Федерации.

Стандартная гарантия в 1 год

Гарантия действительна, только если прибор используется в соответствии с прилагаемой инструкцией.

Важно сохранить чек розничного продавца в качестве доказательства покупки.

Рекомендуем скрепить чек, гарантийный талон и хранить их вместе.

Серийный номер изделия и номер модели указан в маркировке каждого продукта.

Вся техника Atvel прошла индивидуальную проверку качества перед выходом с фабрики. В маловероятном случае обнаружения неисправности прибора обратитесь в сервисный центр.

В соответствии с исключениями, изложенными ниже (см. следующий пункт), неисправный прибор будет отремонтирован или заменен и передан обратно покупателю. Если у вас есть подозрение на неисправность, прочитайте главу 6: «Устранение неполадок» перед обращением в сервис.

Исключения

Производитель не несет ответственности в соответствии с условиями гарантии, если:

1. Прибор имеет механические повреждения, вызванные грубым внешним силовым воздействием, произошедшим в процессе эксплуатации устройства.
2. Неисправность была вызвана неправильным использованием, небрежным использованием или использованием, противоречащим рекомендациям изготовителя, или если неисправность была вызвана скачками напряжения или повреждением при транспортировке.
3. Неисправность была вызвана использованием электрического тока с параметрами, отличными от рекомендованных характеристик.
4. Был проведен самостоятельный ремонт или ремонт неуполномоченными лицами.
5. Прибор использовался в прокате или в целях не бытового применения.
6. Производитель оставляет за собой право не осуществлять какой-либо вид обслуживания по гарантии по своему усмотрению.

Гарантийный талон***

Название оборудования:	Шнековая соковыжималка
Модель:	PowerTwist J3Atvel
Дата продажи:	От даты чека*
Срок гарантийной	12 мес.**

***Дата начала гарантии устанавливается датой чека продавца.**

****Чтобы получить дополнительную гарантию еще на 12 мес., зарегистрируйте устройство на веб-странице: atvel.ru/register**

*****Талон действителен при предъявлении кассового или товарного чека.**

Условия предоставления гарантии

1. Гарантийный ремонт оборудования производится при предъявлении клиентом гарантийного талона, кассового или товарного чека, в котором указан продавец, наименование товара, дата продажи.
2. Доставка оборудования, подлежащего гарантийному ремонту, в сервисную службу и обратно осуществляется клиентом самостоятельно и за свой счет, если иное не оговорено в дополнительных письменных соглашениях.
3. Гарантийные обязательства не распространяются на детали, которые считаются расходными.

Соковыжималка

ATVEL PowerTwist J3

Импортер: **ООО «Авакс»**
Разработчик: **GrandStone Corp., Florida, USA**
Срок службы: 5 лет

Адрес импортера: 115114, Москва,
Павелецкая набережная, 2, стр. 2
**Предназначено для бытового
использования.**
Изготовитель: **«Atvel Technology Company Limited»**

МП

Адрес изготовителя: Китай, Room 1823 United Plaza, 25 Tairan 7th Rd, Futian, Shenzhen, Guangdong
Страна изготовителя: Китай

Товар соответствует требованиям ТР ТС 004/2011, 020/2011, 037/2016.
Товар сертифицирован: RU C-GB.HB 29.B.01162/20, ООО "СФЕРА"
Срок действия: **с 09.12.2020 по 08.12.2025.**

Организация, уполномоченная
изготовителем на принятие
претензий от
потребителей: **ООО «Авакс»,
Российская Федерация, 115114,
Москва, Павелецкая наб.2, стр 2.**

Дополнительную информацию по
местонахождению организаций,
уполномоченных изготовителем
(продавцом) на принятие претензий
и производящих техническое
обслуживание, Вы можете получить
по тел. 8 (495) 481-2282 с 9:00 до 17:00
(ежедневно, время московское).